

## **Z á p i s n i c a**

zo 7. riadneho zasadnutia miestneho zastupiteľstva Mestskej časti  
Košice – Nad jazerom dňa 8. októbra 2015

---

**Prítomní:** Ing. Lenka Kovačevičová, starostka mestskej časti  
JUDr. Marta Bulecová, prednostka miestneho úradu  
PhDr. Patrik Géci, kontrolór mestskej časti

**Poslanci:** M. Capcara, R. Schwarcz, M. Slivka, P. Badanič, A. Gajdošová, M. Jokeľová,  
L. Kleinová, M. Papcun, M. Siksa, J. Skonc  
ospravedlnení: R. Lenártová, E. Cimbala, B. Berberich

Ing. Miroslav Fajčík, veliteľ stanice Mestskej polície Nad jazerom  
občania mestskej časti

### **Program:**

1. Otvorenie zasadnutia
2. Schválenie programu zasadnutia miestneho zastupiteľstva
3. Určenie zapisovateľa, overovateľov zápisnice, voľba návrhovej komisie
4. Informatívna správa o činnosti Mestskej polície v Košiciach – stanice Nad jazerom
5. Správa o činnosti starostky mestskej časti
6. Správa o plnení uznesení miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Nad jazerom
7. Správa o výsledkoch kontroly
8. Informatívna správa o odpovediach na interpelácie a dopyty poslancov
9. Monitorovacia správa programového rozpočtu MČ Košice – Nad jazerom k 30. 6. 2015
10. Návrh VZN č. 42 o symboloch Mestskej časti Košice – Nad jazerom
11. Návrh VZN Mestskej časti Košice – Nad jazerom č. 43 o poskytovaní elektronických služieb
12. Návrh VZN Mestskej časti Košice – Nad jazerom č. 44 o poskytovaní dotácií z rozpočtu mestskej časti
13. Návrh na voľbu prísediacich Okresného súdu Košice II z radov občanov na volebné obdobie rokov 2014 – 2017
14. Program rozvoja mesta Košice 2015 – 2020 s výhľadom do roku 2025
15. Návrh na poskytnutie dotácií z rozpočtu mestskej časti na rok 2015
16. Personálne otázky
17. Informácia o vykonanom rozpočtovom opatrení programového rozpočtu Mestskej časti Košice – Nad jazerom na rok 2015
18. Interpelácie
19. Rôzne
20. Záver

**1/** Zasadnutie miestneho zastupiteľstva otvorila a viedla starostka L. Kovačevičová. Privítala poslancov, veliteľa MsP stanice – Nad jazerom, pracovníkov úradu a ostatných prítomných na zasadnutí.

Konštatovala, že na zasadnutí je prítomných 10 poslancov, takže zasadnutie je uznášaniaschopné. Ospravedlnili sa poslanci: R. Lenártová, B. Berberich a E. Cimbala.

2/ Program rokovania uvedený v pozvánke bol schválený bez doplnkov a pripomienok.  
(Hlasovanie č. 1: z prít. 10 za 10)

3/ Starostka určila za zapisovateľku pracovníčku MÚ A. Egyegovú, za overovateľov zápisnice poslancov: A. Gajdošovú a M. Capcaru.

Do návrhovej komisie boli zvolení poslanci: na návrh M. Papcuna – Michal Capcara za klub SMER-SD, za nezávislých poslancov bola zvolená L. Kleinová.

4/ Starostka vyzvala veliteľa Mestskej polície – stanice Nad jazerom, aby informoval poslancov o činnosti stanice.

Ing. M. Fajčík, veliteľ stanice – vo svojom vystúpení informoval poslancov o činnosti stanice za obdobie 19. 2. – 30. 9. 2015. Ich činnosť bola zameraná hlavne na kontrolu verejného poriadku, čistotu, zákazu konzumácie alkoholických nápojov na verejnosti, hlavne u osôb do 18 rokov. Ďalej na ochranu majetku občanov a mesta pred poškodením, odcudzením, statickou dopravou a na dodržiavanie všeobecne záväzných nariadení mesta a mestských častí. Počas uvedeného obdobia stanica zistila a riešila 2 552 priestupkov z čoho bolo 847 na úseku bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky, na úseku verejného poriadku, okrem VZN, spolu 801. Porušenie VZN riešila 701-krát. Celkovo bolo v blokovanom konaní riešených 577 priestupkov, napomenutím 1 891, zvyšok je objasňovanie, prípadne odloženie vecí. Príslušníkmi polície bola poskytnutá 28-krát asistancia, 13-krát pre ÚPSVaR, kontrola na Lubinej, Vyšný Dvor. Osemkrát asistovala pracovníkom MÚ Nad jazerom, 4-krát pre úrad životného prostredia pri ich šetrení. Mestskí policajti boli aj na pietnej akcii kladenia vencov, na Dúhovom pochode a asistovali aj pri Medzinárodnom maratóne mieru. Celkovo bolo vykonaných 192 preventívno-bezpečnostných akcií, z toho bolo 133 kontrol zameraných na dodržiavanie VZN o psoch a ďalšie na požívanie alkoholu mladistvými. Stanica Nad jazerom riešila a stále rieši motorové vozidlá vykazujúce známky vraku. Celkovo ich bolo 44 a 23 už bolo doriešených, zvyšné sú v riešení. Sú to vozidlá, kde je exekúcia alebo ešte nepreběhlo dedičské konanie. U niektorých vozidiel sa nevedia dopátrať súčasného majiteľa. Počas uvedeného obdobia vykonali 649 realizácií oznamov operačného pracovníka, 48 oznámení a podnetov občanov. Realizovali 451 doručeníek pre mesto a súdy. Zo 697 oznamov od občanov sa v 95 prípadoch týkali správania sa neprispôsobivých osôb na verejnom priestranstve. Ide hlavne o požívanie alkoholu na verejnom priestranstve, znečisťovanie verejného priestranstva a výtržnosti. Uviedol aj zopár príkladov, ktoré riešili. Napríklad v auguste bolo nahlásené občanmi, že na Bukoveckej ulici vodiči kamióna fyzicky napadli občana, ktorý sa chcel presvedčiť, či sa v návесе nenachádzajú utečenci. Alebo nahlásili, že na Viničnej sa vo vode nachádza trezor, ktorý môže pochádzať z trestnej činnosti. Šetrením sa zistilo, že išlo o starú chladničku, ktorej sa niekto takýmto spôsobom zbavil.

V rámci rozpravy nikto z poslancov nevystúpil. Starostka poďakovala veliteľovi za informácie a vyzvala návrhovú komisiu k predneseniu návrhu uznesenia, o ktorom miestneho zastupiteľstvo hlasovalo. Miestne zastupiteľstvo **zobralo na vedomie** informáciu o činnosti Mestskej polície – stanice Nad jazerom – **uznesenie č. 55.** (Hlasovanie č. 3: z prít. 10 za 10)

5/ V rámci tohto bodu rokovania starostka informovala poslancov, že od poslednej správy, ktorú podávala v miestnom zastupiteľstve, sa v mestskej časti toho viac udialo.

Konali sa tieto akcie:

- začiatok mája v Košiciach patrilo tradičnému sviatku Dní mesta Košice, do ktorých sa aktívne zapojila aj naša mestská časť
- predposledný piatok v máji patrilo kultúrno-spoločenskej celodňovej akcii Dňu Jazerčanov, ktorá zožala veľký úspech
- v máji sa uskutočnil Jazerský Street basket - turnaj organizovaný komisiou mládeže a športu
- V máji sa konal aj maratón – Jazerná 50-tka.
- na oslave Medzinárodného dňa detí, ktorú organizovala mestská časť, sa zúčastnilo a užilo si tieto oslavy viac ako 1 000 detí z mestskej časti a Košíc
- v júni bola osadená a spustená prevádzka prevzdušňujúcej fondány
- začiatkom júla bolo otvorené zrevitalizované detské ihrisko na Talinskej ulici
- deti z mestskej časti sa zúčastnili v mesiacoch júl a august počas dvoch týždňov v prímestskom tábore, ktorý organizovala mestská časť
- obnovila sa spolupráca s XV. obvodom Budapešti
  - na podujatí Activ life sa zúčastnilo viac ako 140 bežcov, ktorí behali naprieč mestskou časťou a okolo jazera. Mestská časť bola partnerom pri jeho organizovaní
- mestská časť podporila Medzinárodné preteky vo vodnom lyžovaní, ktoré sa konali 17. – 19. 7. a podporila aj celoslovenské majstrovstvá v malom futbale organizované v mestskej časti.
- posledný víkend v auguste v mestskej časti patrilo rodinnému podujatiu „Letom svetom“, ktoré pripravila mestská časť
- počas leta boli osadené koše na psie exkrementy, opravovali sa lavičky. V mestskej časti je v súčasnosti osadených 400 lavičiek a 200 košov. Nové lavičky boli osadené pri pošte a pri jednotlivých bytových domoch, podľa požiadaviek občanov.
- v júli bola v troch termínoch vykonaná revitalizácia vody v jazere prof. Maršálkom z Brna a jeho pracovným teamom. Dostali sme sa do povedomia na celom Slovensku. Dvakrát bol brífing s novinármi za účasti primátora a viceprimátorky mesta.
- v mesiacoch júl – august bola vykonaná oprava chodníka na Galaktickej, Meteorovej ulici a Námestí kozmonautov
- v septembri a októbri sa odstraňoval piesok z ostrovčeka na pláži a realizovali sa nevyhnutné opravy v obchodných centrách, ktoré prevádzkuje mestská časť
- na konci septembra bolo mestskej časti dodané komunálne vozidlo, ktoré už dva týždne pomáha pri čistení mestskej časti
- začiatkom októbra bol obnovený náter na zastávkach električiek, ktoré boli poškodené vandalmi a natierajú sa aj skorodované zábradlia pri električkových tratiach
- 2. 10. navštívil mestskú časť premiér SR Robert Fico pri príležitosti slávnostného otvorenia a spustenia hate Vyšné Opátske, ktorá je súčasťou protipovodňových opatrení
- v súčasnosti sa pripravuje návrh rozpočtu a plán aktivít a činnosť mestskej časti na nasledujúce obdobie 2016 – 2018
- ako starostka sa aktívne zúčastňuje na rokovaní na magistráte mesta Košice, Správe mestskej zelene zvolaných z podnetu príslušných oddelení alebo z vlastnej
-

iniciatívy, či už s riaditeľom magistrátu, na rade starostov alebo na jednotlivých referátoch podľa príslušnej agendy, ktorú mestská časť rieši.

Po svojom vystúpení starostka vyzvala návrhovú komisiu k predneseniu návrhu uznesenia. Miestne zastupiteľstvo **zobralo na vedomie** správu o činnosti starostky mestskej časti – **uznesenie č. 56.** (Hlasovanie č. 4: z prít. 10 za 10)

6/ Správa o plnení uznesení miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Nad jazerom bola predložená písomne.

V rámci rozpravy nikto z poslancov nevystúpil.

Miestne zastupiteľstvo **zobralo** predloženú správu na vedomie – **uznesenie č. 57.** (Hlasovanie č. 5: z prít. 10 za 10)

7/ Správa o výsledkoch kontroly bola predložená písomne.

V rámci rozpravy nikto z poslancov nevystúpil.

Miestne zastupiteľstvo **zobralo** predloženú správu na vedomie – **uznesenie č. 58.** (Hlasovanie č. 6: z prít. 10 za 10)

8/ Informatívna správa o odpovediach na interpelácie a dopyty poslancov vznesené v rámci interpelácií a dopytov na 5. zasadnutí miestneho zastupiteľstva 9. 6. 2015 bola predložená písomne.

V rámci rozpravy vystúpil:

M. Siksa – poďakoval starostke, prednostke, oddeleniu výstavby a životného prostredia za promptne doriešenie jeho požiadaviek, ktoré predložil v rámci interpelácií. Uviedol, že takto si predstavuje spoluprácu a vyjadril presvedčenie, že to tak bude aj v budúcnosti.

Po ukončení rozpravy starostka vyzvala návrhovú komisiu k predneseniu návrhu uznesenia, o ktorom miestne zastupiteľstvo hlasovalo a **zobralo** túto informatívnu správu na vedomie – **uznesenie č. 59.** (Hlasovanie č. 7: z prít. 10 za 10)

9/ Monitorovacia správa programového rozpočtu Mestskej časti Košice – Nad jazerom k 30. 6. 2015 bola predložená písomne.

Správu uviedla starostka. Informovala, že správa bola prerokovaná v miestnej rade a vo finančnej komisii, ktoré odporučili správu predložiť miestnemu zastupiteľstvu. V rámci rozpravy nikto z poslancov nevystúpil. Starostka vyzvala návrhovú komisiu k predneseniu návrhu uznesenia. Miestne zastupiteľstvo **zobralo na vedomie** predloženú písomnú správu – **uznesenie č. 60.** (Hlasovanie č. 8: z prít. 10 za 10)

10/ Návrh Všeobecne záväzného nariadenia č. 42 o symboloch Mestskej časti Košice

– Nad jazerom bol predložený písomne. Návrh uviedla a zdôvodnila starostka s tým, že symboly Mestskej časti Košice – Nad jazerom – erb a vlajka – boli schválené miestnym zastupiteľstvom 5. 9. 2007 uznesením č. 50. Následne boli ustanovené vo VZN mesta Košice č. 96 o erbe a vlajke mestskej časti. Toto VZN bolo schválené mestským zastupiteľstvom uznesením č. 273 na 9. rokovaní mestského zastupiteľstva 25. 10. 2007. Symboly mestskej časti sú zapísané v Heraldickom registri SR.

Dôvodom predloženia tohto návrhu je novelizácia zákona č. 401/1990 Zb. o meste Košice, ust. § 27b ods. 3, podľa ktorého majú všetky mestské časti v Košiciach povinnosť schváliť do termínu 30. 11. 2015 nariadenie mestskej časti o symboloch, ich vyobrazení a opise. Miestna rada návrh prerokovala a odporúča ho schváliť v predloženom znení.

V rámci rozpravy k predloženému návrhu nikto nevystúpil. Starostka vyzvala návrhovú komisiu k predneseniu návrhu uznesenia. Miestne zastupiteľstvo hlasovaním **schválilo** Všeobecne záväzné nariadenie č. 42 o symboloch mestskej časti – **uznesenie č. 61.** (Hlasovanie č. 9: z prít. 10 za 10)

**11/** Návrh Všeobecne záväzného nariadenia č. 43 o poskytovaní elektronických služieb bol predložený písomne.

Návrh uviedla starostka. Predložený návrh bol spracovaný v súlade so Zmluvou o partnerstve medzi mestom Košice a mestskými časťami mesta Košice pri realizácii projektu Elektronizácia služieb mesta Košice. Je to jeden z bodov Operačného programu Informatizácia spoločnosti. Cieľom projektu je sprístupnenie elektronických služieb mesta Košice, ako aj mestských častí, ktoré sú partnermi projektu. Tak ako je uvedené v dôvodovej správe, cieľom je zabezpečiť možnosť vykonávať elektronickú komunikáciu bez toho, aby bol potrebný osobný alebo listinný kontakt medzi orgánom verejnej moci a občanom, vrátane zabezpečenia ich prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím. Miestna rada návrh prerokovala a odporúča ho schváliť v predložennom znení.

K predloženému návrhu v rámci rozpravy nikto nevystúpil.

Starostka vyzvala návrhovú komisiu k predneseniu návrhu uznesenia. Miestne zastupiteľstvo hlasovaním **schválilo** VZN č. 43 o poskytovaní elektronických služieb – **uznesenie č. 62.** (Hlasovanie č. 10: z prít. 10 za 10)

**12/** Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mestskej časti Košice – Nad jazerom č. 44 o poskytovaní dotácií z rozpočtu mestskej časti bol predložený písomne. Návrh uviedla a zdôvodnila starostka s tým, bol spracovaný na základe reálnych potrieb posudzovania a schvaľovania žiadosti o dotácie v podmienkach mestskej časti. V návrhu sa stanovili termíny na predkladanie žiadosti a to do 31. 1. bežného roka pre aktivity, ktoré sa budú realizovať v I. polroku a do 15. 5. bežného roka pre aktivity, ktoré sa budú realizovať v II. polroku. Miestne zastupiteľstvo bude prerokovávať žiadosti na svojich zasadnutiach 2-krát ročne a nie na každom rokovaní. Návrh VZN je doplnený aj o prílohu – formulár žiadosti o dotáciu. Bol vytvorený formulár, v zmysle ktorého vieme prehľadne skontrolovať všetky údaje o žiadateľovi.

Miestna rada návrh prerokovala a odporúča ho schváliť v predložennom znení.

V rámci rozpravy vystúpil:

R. Schwarcz – uviedol, že v prvom rade kvituje to, že sa vnesú pravidlá do poskytovania dotácií, čo bude dobre pre obidve strany. V návrhu v § 4 bod 3 sú stanovené prílohy, ktoré je potrebné dodať pri žiadosti – doklad o pridelení IČA a doklad o bankovom účte. Pýta sa, či to môžu byť aj kópie. Ak áno, či sa to tam môže doplniť alebo dať nejaký manuál, aby sa tým žiadatelia netrápili. Aby sa už nemenilo VZN, keď bolo zverejnené na pripomienkovanie.

Starostka – každý žiadateľ je pri predložení žiadosti v komunikácii s úradom a bude o tom vyzročený. Môžu to byť kópie, aj doteraz sa predkladali iba kópie.

R. Schwarcz – ešte sa pýtal, keď vo VZN sa stanovili pevné termíny predkladania žiadosti, či sa počíta s možnosťou spätnej refundácie. Keď niekto predloží žiadosť do 31. 1., ale aktivita bude vo februári a zastupiteľstvo sa bude konať v marci, či sa môže spätne schváliť dotácia na túto aktivitu. Či sa môže o dotáciu požiadať skôr, napr. v predošlom roku, niekde je taká možnosť.

Starostka – vychádzalo sa z prieskumu ako prichádzali žiadosti v minulosti a v januári neprichádzali žiadosti. Spätnou refundáciou by došlo by k zmätočnému konaniu. Týmto sa otvoril priestor, že teraz to bude prehľadnejšie a efektívnejšie.

R. Schwarcz – prax ukáže ako to bude a možno sa to bude meniť, lebo niekde je takáto možnosť.

Po ukončení rozpravy starostka vyzvala návrhovú komisiu o prednesenie uznesenia, o ktorej miestne zastupiteľstvo hlasovalo a **schválilo** Všeobecne záväzné nariadenie č. 44 o poskytovaní dotácií z rozpočtu mestskej časti – **uznesenie č. 63**. (Hlasovanie č. 11: z prít. 10 za 10)

**13/** Návrh na voľbu príslušných Okresného súdu Košice II z radov občanov na volebné obdobie rokov 2014 – 2017 bol predložený písomne.

Návrh uviedla a zdôvodnila starostka. Kandidátov na príslušných navrhujú starostovia obcí a sú volení na obdobie štyroch rokov. Predpoklady pre výkon funkcie príslušného ustanovuje § 139 ods. 1 písm. a) až e) zákona. V zmysle príslušných právnych ustanovení kandidátov na príslušných, po odobrení súdom, volia obecné zastupiteľstva v obvode príslušného súdu. Mestská časť písomne predložila Okresnému súdu Košice II na odobrenie návrhy kandidátov a následne predseda tohto okresného súdu písomne oznámil, že súhlasí so zvolením kandidátov, ktorí sú uvedení v návrhu.

Miestna rada návrh prerokovala a odporúča ho schváliť v predloženom znení.

K predloženému návrhu neboli v rámci rozpravy vznesené pripomienky ani iné návrhy.

Miestne zastupiteľstvo **zvolilo** z radov občanov príslušných pre Okresný súd Košice II na volebné obdobie rokov 2014 – 2017 podľa predloženého návrhu – **uznesenie č. 64**. (Hlasovanie č. 12: z prít. 10 za 10)

**14/** Program rozvoja mesta Košice 2015 – 2020 s výhľadom do roku 2025 uviedla starostka s tým, že mestské zastupiteľstvo uznesením č. 144 schválilo na svojom riadnom rokovaní 22. 6. 2015 Program rozvoja mesta Košice na roky 2015 – 2020, s výhľadom do roku 2025. Program bol spracovaný za účasti odborníkov, širokej verejnosti a zástupcov mestských častí. Súčasťou programu je aj Akčný plán rozvoja mesta na roky 2016 – 2018, ktorý je vypracovaný ako súbor projektových zámerov mesta Košice, ktorými sa mesto a partneri budú uchádzať o finančné prostriedky z európskych investičných a štrukturálnych fondov alebo iných zdrojov. Program sa vzťahuje na celé územie mesta Košice a stáva sa tak platným východiskom pre rozvoj území všetkých 22 mestských častí mesta. Materiál je veľmi rozsiahly. Z toho dôvodu nie je prílohou dôvodovej správy. Je zverejnený na internetovej stránke mesta Košice [www.kosice.sk](http://www.kosice.sk) úradná tabuľa.

Navrhla, aby mestská časť na realizáciu vlastných rozvojových aktivít spracovala svoj vlastný Akčný plán na roky 2016 – 2018, ktorý bude obsahovať projektové zámery vychádzajúce z existujúceho, resp. doplneného zoznamu navrhovaných aktivít financovaných z vlastných zdrojov, prípadne z iných zdrojov, o ktoré sa mestská časť uvažuje uchádzať.

Za účelom vypracovania vlastného akčného plánu navrhla vytvoriť pracovnú skupinu, v ktorej budú všetci poslanci miestneho zastupiteľstva a zamestnanci úradu menovite: Ing. Derfiňák, Ing. Vojtasová, JUDr. Olejárová, Ing. Szegedyová, Mgr. Krausová, Ing. Janotková a Ing. Vozár. Pracovná skupina spracuje akčný plán a predloží na schválenie na najbližšie rokovaní miestneho zastupiteľstva, ktoré bude v mesiaci december 2015.

Miestna rada návrh prerokovala a odporučila ho schváliť v predloženom znení. Finančná komisia návrh prerokovala a zobrala ho na vedomie.

K predloženému návrhu neboli vznesené dotazy ani pripomienky. Starostka vyzvala návrhovú komisiu o prednesenie uznesenia. Miestne zastupiteľstvo hlasovaním **zobralo na vedomie** Program rozvoja mesta Košice 2015 – 2020 s výhľadom do roku 2025 a **určilo** pracovnú skupinu v zložení:

**poslanci:** B. Berberich, E. Cimbala, M. Capcara, R. Lenártová, R. Schwarcz, M. Slivka, P. Badanič, A. Gajdošová, M. Jokel'ová, L. Kleinová, M. Papcun, M. Siksa, J. Skonc  
**zamestnanci úradu:** M. Derfiňák, A. Olejárová, M. Vojtasová, I. Krausová, I. Szegedyová, J. Janotková, J. Vozár,

ktorá spracuje akčný plán mestskej časti na roky 2016-2018 na tie programové oblasti rozvoja, v ktorých mestská časť uvažuje s realizáciou projektových zámerov financovaných z vlastných zdrojov, prípadne z iných zdrojov, o ktoré sa uvažuje mestská časť uchádzať.

Termín: najneskôr na rokovanie miestneho zastupiteľstva do decembra 2015

- **uznesenie č. 65** - (Hlasovanie č. 13: z prít. 10 za 10)

**15/** Návrh na poskytnutie dotácií z rozpočtu mestskej časti na rok 2015 bol predložený písomne. Materiál uviedla starostka s tým, že v rozpočte pre rok 2015 bola schválená položka pre poskytovanie dotácií vo výške 8 000 €. Doteraz bolo vyčerpaných 3 402,50 € a ostalo na čerpanie 4 629 €. Na miestny úrad bolo doručených 10 žiadostí. Tie boli prerokované v miestnej rade a vo finančnej komisii, ktoré odporučili schváliť výšku dotácie pre jednotlivé subjekty.

Navrhla hlasovať o každej dotácii osobitne.

Miestne zastupiteľstvo hlasovalo jednotlivo o poskytnutí dotácie pre jednotlivé subjekty a **uznesením č. 66 schválilo** poskytnutie dotácie z rozpočtu na rok 2015 pre:

**a)** Detský domov Košice, Uralská 1, v rámci sociálnej pomoci na pokrytie výdavkov súvisiacich so zakúpením mikulášskych balíčkov a vianočných darčiekov pre 72 detí detského domova spolu vo výške 300 €.

(Hlasovanie č. 14: z prít. 10 za 10)

**b)** Ligu proti reumatizmu na Slovensku, pobočka Košice, Ladožská 16, Košice na ozdravno- rehabilitačný 5 dňový pobyt na Širave pre 25 členov pobočky, s trvalým pobytom v Mestskej časti Košice – Nad jazerom vo výške 125 €.

(Hlasovanie č. 15: z prít. 10 za 10)

**c)** Občianske združenie GA-GA pri súkr. ZŠ, Trieda SNP 104, Košice tanečnej skupine G-mini, ktorá pôsobí v KS Iskra, na nákup tanečných kostýmov a rekvizít, tanečných workshopov, tanečných táborov vo výške 1 000 €.

(Hlasovanie č. 16: z prít. 10 za 10)

**d)** Úniu žien Slovenska, Hlavná 68, Košice na výchovno-osvetové stretnutia so zameraním na históriu rodiny, tradície domova a regiónu pre členov Denného centra MČ v rámci projektu Vlákno- Kronika mojej rodiny vo výške 500 €.

L. Kleinová – oznámila, že sa zdrží hlasovania, nakoľko je podpredsedníčkou v tejto organizácii a je to konflikt záujmov.

(Hlasovanie č. 17: z prít. 10 za 9, zdržal sa 1)

**e)** Haligandu o. z., Ždiarska 9, Košice na technické zabezpečenie projektu hudobno-divadelného pouličného predstavenia- Živý Betlehem, ktoré bude prezentované v MČ KE – Nad jazerom počas Vianoc vo výške 300 €.

(Hlasovanie č. 18: z prít. 10 za 10)

**f)** Občianske združenie Loďka nádeje, Južná trieda 83, Košice na nákup materiálu, odmeny a propagáciu Halloween party, na výdavky spojené s výletom do Aquaparku Tatralandia a výletu do Lodenice Šaľa a na organizovanie a zabezpečenie mikulášskych balíčkov pre deti zo sociálne slabšieho prostredia vo výške 350 €.

(Hlasovanie č. 19: z prít. 10 za 9, zdržal sa 1)

**g)** PIMPOLLO, o. z., Čingovská 9, Košice na vydanie brožúrky Pátrač Tino spoznáva. Ide o zábavno-vzdelávaciu hru pre deti a na materiálne – technické zabezpečenie akcie Pátrač Tino party pre deti z MŠ a ZŠ vo výške 500 €.

(Hlasovanie č. 20: z prít. 10 za 10)

**h)** Základnú školu J. Urbana, Jenisejská 22, Košice - na čiastočne krytie nákladov spojených s podujatiami v rámci projektu HRAVENISKO 2015 vo výške 500 €.

R. Schwarcz – oznámil, že sa zdrží hlasovania, nakoľko ide v jeho prípade o konflikt záujmov.

(Hlasovanie č. 21: z prít. 10 za 9, zdržal sa 1)

**i)** Občianske združenie Tvoja Šanca Košice, Meteorová 3 - na zriadenie komunitnej záhrady – relaxačno pracovnej zóny pri dennom stacionári na Galaktickej 9 vo výške 554 €.

(Hlasovanie č. 22: z prít. 10 za 10)

**j)** Združenie rodičov pri MŠ, Jenisejská 24, Košice - k zabezpečeniu vybavenia ihriska dopravnými prvkami - odrážadlami, kolobežkami a dopravnými značkami vo výške 500 €.

(Hlasovanie č. 23: z prít. 10 za 10)

## 16/ Personálne otázky

Starostka predniesla pozmeňujúci návrh oproti predloženému písomnému návrhu a to zvolenie poslanca Michala Capcaru, ktorý nastúpil ako náhradník po nebohom poslancovi Ing. Mariánovi Gálovi, PhD., za člena komisie výstavby, verejného poriadku a životného prostredia a za člena sociálno-zdravotnej komisie dňom 8. 10. 2015.

M. Papcun – v mene neprítomného predsedu komisie E. Cimbalu, ktorý ho požiadal, predniesol návrh na zvolenie za člena komisie výstavby, verejného poriadku a životného prostredia neposlanca Maroša Mikitu.

R. Schwarcz – navrhol, aby na najbližšom zasadnutí miestneho zastupiteľstva predsedovia komisii mohli predniesť návrhy na personálne zmeny vo svojich komisiách. Už ubehol rok, vie to zhodnotiť a určite to bude za svoju komisiu riešiť. Odporučil ostatným predsedom pokiaľ budú mať návrhy na zmeny, aby sa to urobilo v rámci jedného bodu na najbližšom zasadnutí.

Starostka – je to dobrý návrh, určite to bude zaradené do programu na decembrové zasadnutie miestneho zastupiteľstvo.

Po ukončení rozpravy miestne zastupiteľstvo hlasovalo o prednesenom pozmeňovacom návrhu starostky a **zvolilo** poslanca Michala Capcaru za člena komisie výstavby, verejného poriadku a životného prostredia a člena sociálno-zdravotnej komisie dňom 8. 10. 2015

- **uznesenie č. 67** (Hlasovanie č. 24: z prít. 10 za 10)



Následne miestne zastupiteľstvo hlasovalo o návrhu prednesenom poslancom M. Papcunom a hlasovaním **nezvolilo** Maroša Mikitu za člena – neposlanca komisie výstavby, verejného poriadku a životného prostredia. (Hlasovanie č. 25: z prít. 10 za 5, proti 1, zdržali sa 4)

**17/** Informácia o vykonanom rozpočtovom opatrení programového rozpočtu Mestskej časti Košice – Nad jazerom na rok 2015 bola predložená písomne. Starostka uviedla, že z dôvodu zvýšenia počtu žiadostí o poskytnutie finančných príspevkov na podporu kultúrno-spoločenských a športových akcií v mestskej časti a reprezentáciu mestskej časti boli vykonané presuny medzi položkami: reprezentačné výdavky – starostka a finančné príspevky – kompetencia starostky, ceny starostky. Vykonaná zmena v bežnom rozpočte – rozpočtové opatrenie č. 7 predstavovalo presun bežných výdavkov medzi položkami pri nezmenenej výške celkových bežných výdavkov. Všetko je podrobne uvedené v dôvodovej správe.

V rámci rozpravy neboli vznesené dotazy ani pripomienky. Starostka vyzvala návrhovú komisiu o prednesenie uznesenia. Miestne zastupiteľstvo **zobralo na vedomie** informáciu o vykonanom rozpočtovom opatrení – **uznesenie č. 68.** (Hlasovanie č. 26: z prít. 10 za 10)

## **18/ Interpelácie**

Zo strany poslancov nebola predložená žiadna písomná interpelácia.

## **19/ R ô z ne**

V rámci tohto bodu rokovania starostka informovala a pozvala všetkých poslancov na akcie mestskej časti:

- dnes o 10.00 hod na slávnostné otvorenie centra materiálnej pomoci pre občanov mestskej časti, ktoré bude otvorené každú stredu od 8.00-16. 30 hod. Nie je to pomoc len pre jazerčanov, ale pre všetkých obyvateľov mesta, bez ohľadu na to, kto akú pomoc potrebuje. Už tu boli viaceré viacpočetné rodiny nielen z mestskej časti, ale aj z Krásnej a veľmi túto pomoc privítali. Vyzvala poslancov, pokiaľ majú niečo doma, čo nepotrebné môžu to priniesť, v kancelárii prvého kontaktu to kedykoľvek prevezmú.
- 18. 10. 2015 bude futbalový turnaj o pohár starostky mestskej časti v športovom areáli Galaktik. Začiatok od 10.00 hod., ukončenie závisí od počtu prihlásených družstiev, predpokladá sa ukončenie o 18.00 hod.
- 22. 10 2015 o 14.00 hod sa v rámci mesiaca „Úcty k starším“ uskutoční slávnostné stretnutie s jubilantmi – občanmi mestskej časti, v kultúrnom centre Jazero, kde sú srdečne pozvaní všetci poslanci
- 16. 10. 2015 sa bude konať akcia „Jesenná paráda“ v KC Jazero
- 7. 11. 2015 bude tak ako minulý rok, korčuľovanie v Crow aréne, lístky sa budú dávať v kultúrnych centrách a na miestnom úrade. Vstup občanov s trvalým pobytom v MČ bude bezplatný.
- 14. 12. 2015 v rámci akcie „Vianoce v meste“ – bude mať prezentáciu mestská časť Nad jazerom. Bude kultúrny program a bude sa predávať primátorský punč.
- V mestskej časti sa uskutočnia Jazerské Vianoce na námestí pred poliklinikou a bude to od 15. – 18. 12. 2015, pripravuje sa program.

Ďalej informovala, že v súčasnosti prebieha rekonštrukcia chodníkov na Donskej ul., Čiernomorskej ul., promenádneho chodníka okolo jazera, chodníka pri miestnom úrade. Opravy realizuje spoločnosť Istrofinal. Poďakovala poslancom za dobrú spoluprácu, za účasť a pomoc pri realizovaní aktivít v mestskej časti. Pokiaľ majú nejaké dotazy alebo podnety poslanci môžu kedykoľvek zavolať, prísť alebo napísať cez mail, bude sa to riešiť a bude im daná odpoveď.

M. Siksa – písomnú interpeláciu dnes nepodáva, ale má tri podnety a žiadal, pokiaľ to bude možné ich riešiť. Požiadaval obnoviť riešenie jeho 4 – 5 ročnej žiadosti o vybudovanie parkovacích miest od zdevastovanej škôlky na Galactickej po ZŠ Družicová. Bude sa riešiť parkovisko Raketová a Družicová na budúci rok a mohlo by to pokračovať ďalej okolo celého plotu k Družicovej.

Starostka – to bude práve riešiť pracovná skupina, ktorá bola teraz schválená v Pláne rozvoja. Robí sa pasportizácia chodníkov, parkovacích plôch, kde je tá situácia najhoršia. Všetko je závislé a naviazané na zdroje financovania a z toho sa bude vychádzať. Pán poslanec je súčasťou pracovnej skupiny, ktorá sa bude týmto zaoberať. Vedúci oddelenia Ing. Derfiňák zvolá pracovnú skupinu, pôjde sa po sídlisku, zmapuje sa a vyhodnotia sa najrizikovejšie miesta. Dajú sa do plánu na rok 2016 – 2018. Treba rátať s tým, že rok 2016 je už naplánovaný, sú rozbehnuté projekty. Ale je možné dať túto požiadavku do ďalšieho obdobia v rámci akčného plánu.

M. Siksa – na Stálicovej č. 3 pri kontajneroch chýba na kanáli poklop už od júla. Je tam len značka „Pozor prekážka“. Môže ju niekto zobrať a stane sa nešťastie. Požiadat vlastníka o jeho zabezpečenie, aby nedošlo k nešťastiu.

Starostka – požiadala poslancov, pokiaľ majú takéto poznatky, aby nečakali na zasadnutie miestneho zastupiteľstva. Treba hneď kontaktovať miestny úrad, či telefonicky alebo písomne a bude sa to riešiť.

M. Siksa – včera mal poslanecký deň a bol jeden občan, ktorý sa sťažoval, že nie je spätná väzba na požiadavky, ktoré už naniesol na poslaneckom dni, nič sa nerobí a pod. Chce vedieť aká bola v tomto roku v rámci poslaneckých dní spätná väzba na občanov pri riešení ich požiadaviek. Netvrdí, že je to pravda, čo ten občan hovoril, ale bolo mu to trápne. Chce vedieť, aká je spätná väzba na riešenie podnetov od občanov z poslaneckých dní. Prípadne dať informáciu o riešení na miestnom zastupiteľstve.

R. Schwarcz – musí sa zastať pracovníkov úradu. O riešení požiadaviek občanov z jeho poslaneckého dňa bol informovaný. Boli za ním pracovníci miestneho úradu, videl písomné odpovede, ktoré občanom boli zaslané a dostal aj kópiu listu. Je to možno od možnosti a operatívosti riešenia.

Starostka – na tých poslaneckých dňoch sa zatiaľ zúčastnilo málo občanov. Je to v počte od 1 – 4 občanov. Občania dostávajú na svoje požiadavky odpoveď buď ihneď sa im vysvetlí alebo písomne. Väčšinou ide o požiadavky, ktoré si vyžadujú investície. Informovala, že boli tu požiadavky, aby bol v mestskej časti zberný dvor a ten bude zriadený budúci rok pri OC Tesco. Bude to robiť spoločnosť Kosit v mesiacoch január až február budúceho roka. Na konci roka sa pripravuje správa a aj krátka prezentácia, čo bolo urobené za rok v mestskej časti. Bude to pekne spracované a uverejnené na webovej stránke. Opäť sa bližšie posúvame v informatizácii bližšie k občanovi. Takisto bude ikonka, kde si občan klikne a bude vidieť, čo sa plánuje v danom a budúcom roku. Je potrebné rátať s tým, že rozpočet je živý materiál a môže sa stať, že počas roka sa bude riešiť niečo súrne. Preto sa konali aj mimoriadne zasadnutia zastupiteľstva, akútne veci sa riešia v priebehu roka.

Zúčastňuje sa rokovaní na magistráte mesta ohľadne Slaneckej cesty, ktorú mesto rieši ako problém č. 1 v rámci mesta. Riešia sa geometrické plány, projektová dokumentácia, ale najväčší problém je vysporiadanie pozemkov. Je veľký záujem o to, aby sa Slanecká cesta doriešila.

L. Kleinová – občania, ktorí bývajú na Ladožskej, Jenisejskej sa sťažujú na obrovský hluk zo splavu. Či to bude takto stále, alebo len teraz, keď sa to spustilo.

Starostka – bolo to spustené len teraz, je to skúšobná prevádzka. Bola to veľká investícia zhruba v objeme 3 miliónov eur v rámci protipovodňových opatrení. Oddelenie výstavby bude písomne žiadať od zhotoviteľa informáciu a bude podaná informácia.

p. Červenák, občan MČ – konštatoval, že dosť veľa sa urobilo v mestskej časti. Málo tu počul chvály na adresu pani starostky. Má najnižší plat, navrhol, aby jej poslanci plat zvýšili.

## **20/ Z á v e r**

Po vyčerpaní programu starostka poďakovala všetkým za účasť a vyhlásila rokovanie miestneho zastupiteľstva za ukončené.

JUDr. Marta Bulecová  
prednostka miestneho úradu

Ing. Lenka Kovačevičová  
starostka mestskej časti

overovatelia: Andrea Gajdošová  
Michal Capcara

zapisovateľka: Albína Egyegová